

الرسالة الإخبارية للتصنيفات الشعبة الإحصائية للأمم المتحدة

العدد 11

أيار/مايو 2003

اللجنة الإحصائية تناقش التصنيفات الاقتصادية والاجتماعية الدولية

عقدت اللجنة الإحصائية دورتها الرابعة والثلاثين في مقر الأمم المتحدة، نيويورك، في الفترة من 4 إلى 7 آذار/مارس 2003. واستعرضت اللجنة العمل الجاري الذي تضطلع به مجموعات البلدان والمنظمات الدولية في مختلف ميادين الإحصاءات، بما في ذلك الإحصاءات الديمغرافية والاجتماعية والاقتصادية، فضلا عن مسائل معينة شاملة لعدة قطاعات في مجال الإحصاءات. وفي مجال التصنيفات الاقتصادية والاجتماعية الدولية، ركزت المناقشة على الأنشطة المتصلة بتنقيح التصنيف الصناعي الدولي الموحد لجميع الأنشطة الاقتصادية والتصنيف المركزي للمنتجات. وبالإضافة إلى التقرير المتعلق بالتصنيفات الاقتصادية والاجتماعية الدولية، عُرض على اللجنة مشروع ورقة مفاهيم تتعلق بتنقيح التصنيف الصناعي الدولي الموحد لجميع الأنشطة الاقتصادية والتصنيف المركزي للمنتجات، فضلا عن تقرير الفريق العامل المعني بالتقارب بين التصنيف الصناعي العام للأنشطة الاقتصادية داخل الجماعة الأوروبية ونظام أمريكا الشمالية لتصنيف الصناعات. وأيدت اللجنة رسميا الحاجة إلى إعداد ورقة مفاهيم لتوفير أساس مفاهيمي لتنقيحات التصنيف الصناعي الدولي الموحد لجميع الأنشطة الاقتصادية والتصنيف المركزي للمنتجات المقرر إجراؤها في عام 2007. وعلاوة على ذلك، أكدت اللجنة من جديد دعمها لعملية التشاور التي تعتمدهم اللجنة الإحصائية إجراؤها بحيث تشمل البلدان والوكالات الدولية في عملية التنقيح. وتشمل تلك العملية تعميم استبيانات وعقد اجتماعات وحلقات عمل. كما أوصت اللجنة بأن تضم المشاورات الوطنية المتعلقة بتنقيح التصنيفات مجموعة متنوعة من المستعملين، بما في ذلك مجتمع رجال الأعمال.

كما أكدت اللجنة من جديد توقعها بأن تسفر عملية التقارب الجارية بين التصنيف الصناعي العام للأنشطة الاقتصادية داخل الجماعات الأوروبية

ونظام أمريكا الشمالية لتصنيف الصناعات عن نتائج إيجابية. ومن المتوقع أن يصدر هذا الصيف، في إطار العملية التشاورية السالفة الذكر، تقرير للفريق المعني بالتقارب يوجز مرحلة التشاور التي قطعها، بوصفها إسهاما رئيسيا في ما يمكن إدخاله من تغييرات على التصنيف الصناعي الدولي الموحد لجميع الأنشطة الاقتصادية.

ومن الجدير بالذكر أن أغلبية مندوبي الدول يقدرون قيمة العمل الذي تقوم به الشعبة الإحصائية والفريق الفرعي التقني في إعداد مسودة ورقة المفاهيم كما يقدرون الجهود المبذولة لإبقاء التصنيف الصناعي الدولي الموحد متماشيا مع التغييرات السريعة الجارية في الاقتصاد العالمي، مع ملاحظة أيضا أن المشاورات مع البلدان ستيسر بالفعل تحسين ورقة المفاهيم. ومن الجدير بالملاحظة أن المندوبين كانوا حريصين على إبراز أهمية الجزأين المتعلقين بالمعلومات والخدمات في ورقة المفاهيم المقترحة، وذلك مع إدراكهم أن هيكلهما ينبغي أن يخضع لمزيد من المناقشة والبحث. ودعا بعض المندوبين إلى توخي درجات متباينة من المرونة (الطابع العملي) في عملية تنقيح التصنيف الصناعي الدولي الموحد، بالنسبة للتوازن المعقد فيما بين مسائل الاستمرارية والقابلية للمقارنة والصلاحية. وشدد معظم المندوبين مع ذلك على الأهمية البالغة لمسألة الاستمرارية بالنسبة لتتحيات التصنيف الصناعي الدولي الموحد والتصنيف المركزي للمنتجات.

ومن الوجهة المفاهيمية، طالب عدد من المندوبين أن يعكس التصنيف الصناعي الدولي الموحد بوضوح مبدأ تنظيميا (مثل الإنتاج، العملية، المدخل)، مع العلم بأن مبدأ الإنتاج ما برح يكتسب مزيدا من المقبولية. وفيما يتعلق بالمضمون، من المنتظر تلقي ردود أفعال إضافية لتوضيح وتحديد عدد ومحتوى الفئات العالية المستوى في التصنيف الصناعي الدولي الموحد فضلا عما قد يكون لتلك الفئات من روابط مع فئات التصنيف المركزي للمنتجات. وقد عُرض في مسودة ورقة المفاهيم هيكل علوي ممكن، ولكنه ما زال قيد المناقشة. فعلى سبيل المثال، تبرز ردود الأفعال الأولية إزاء إنشاء جزء للإصلاح والصيانة أهمية عملية الاستعراض الجارية.

وقد طلبت اللجنة أن يعاد النظر في الجدول الزمني لتتقيح التصنيف الدولي الموحد للمهن، على أن يحاط علما بالمناقشة التي يعترزم إجراؤها بشأن

هذا الموضوع في المؤتمر الدولي السابع عشر لخبراء الإحصاءات العمالية، الذي سيعقد في تشرين الثاني/نوفمبر 2003. بيد أنه بالنظر إلى ضرورة إجراء عملية الاستعراض، وافق المندوبون على أنه يوصى بشدة بتقديم المواعيد النهائية، وذلك للوفاء باحتياجات جولات التعداد المقبلة. كما اقترحت اللجنة إنشاء فريق فرعي تقني للمساعدة في عملية تنقيح التصنيف الصناعي الدولي الموحد ووجهت الانتباه إلى ضرورة زيادة التكامل فيما بين تصنيفات الأنشطة والمنتجات والمهن.

كما عرضت على اللجنة الإحصائية ورقة شاملة عن إحصاءات الخدمات، تقدم معلومات عن نطاق عريض من الأنشطة في هذا المجال. وقدمت هذه الورقة بياناً بالتنقيحات المقرر إجراؤها للتصنيف الصناعي الدولي الموحد والتصنيف المركزي للمنتجات (فضلاً عن الإشارة إلى التطورات المتعلقة بالتصنيف الصناعي العام للأنشطة الاقتصادية داخل الجماعة الأوروبية ونظام أمريكا الشمالية لتصنيف الصناعات ونظام أمريكا الشمالية لتصنيف المنتجات)، وسلمت بأنهما يمثلان مساهمتين تكامليتين في الأعمال المتعلقة بإحصاءات الخدمات.

وتتاح وثائق اللجنة الإحصائية على موقع الشعبة الإحصائية بالأمم المتحدة على شبكة الإنترنت على العنوان

<http://unstats.un.org/unsd/statcom/sc2003.htm>

الفريق الفرعي التقني يجتمع لمناقشة التصنيف الصناعي الدولي الموحد لجميع الأنشطة الاقتصادية والتصنيف المركزي للمنتجات

متابعة للممارسة الجارية المتعلقة بالتحضير لتنقيحات التصنيف الصناعي الدولي الموحد والتصنيف المركزي للمنتجات لعام 2007، عقد الفريق الفرعي التقني التابع لفريق الخبراء المعني بالتصنيفات الاقتصادية والاجتماعية الدولية اجتماعاً آخر هذا الربيع، في مقر الأمم المتحدة، نيويورك، في الفترة 24 - 28 آذار/مارس. وشارك في الاجتماع خبراء في التصنيفات من مناطق أمريكا الشمالية وأوروبا وآسيا بصفاتهم الشخصية.

وركز الاجتماع على استعراض الوثائق التي يجري إعدادها كأساس للتشاور في عملية التنقيح. وكانت العناصر الأساسية قيد المناقشة هي مسودة

ورقة المفاهيم، التي ستستخدم كأساس لإعداد مقدمة التصنيفات المنقحة؛ واقتراحات برفع مستوى هيكل التصنيف الصناعي الدولي الموحد (عرض مستويان علويان للهيكل)؛ والغرض من هيكل التصنيف المركزي للمنتجات ومجاله ونطاق تغطيته.

وفي حالة التصنيف الصناعي الدولي الموحد، تركزت المناقشات على تحديد الفئات الـ 22 المقترحة حالياً كبديل لفئات التبويب الـ 17 الواردة في الصيغة الحالية للتصنيف الصناعي الدولي الموحد. وتمثل الهدف من المناقشة في وضع هيكل يجعل التصنيف أكثر ملاءمة للاتجاهات السائدة حالياً في الهياكل الاقتصادية، مع مراعاة الحاجة إلى توفير الاستمرارية والقبالية للمقارنة. وفي هذا الصدد، يتضمن الهيكل حالياً قطاعاً مستقلاً للمعلومات، فضلاً عن قطاع مستقل آخر للإصلاح والصيانة، من بين قطاعات أخرى. بيد أنه من الجدير بالملاحظة أن أغلبية القطاعات ظلت محتقظة بهيكلها الأساسي. وبالإضافة إلى ذلك، تم تحديد عدد من المسائل التي لها صلة بحدود الرتب القائمة داخل التصنيف الصناعي الدولي الموحد لكي تدخل في عملية التشاور. كما يجري إعداد مقترحات لوضع هيكل جديد يركب فوق أعلى مستوى حالي في التصنيف الصناعي الدولي الموحد. وسيكون الهدف من إدراج هذا المستوى "العلوي - العلوي" هو تيسير التحليل الاقتصادي. وستسجل هذه النتائج في الوثائق التي ستعمم قريباً على المكاتب الإحصائية الوطنية والوكالات الدولية. وستكون الاستجابات له بالغة الأهمية في تحديد الشكل النهائي للتصنيف الصناعي الدولي الموحد.

وفيما يتعلق بالتصنيف المركزي للمنتجات، اتفق على أن تضع الوثائق ذلك التصنيف في سياق أكبر لمجموعة من التصنيفات. وستضم هذه المجموعة أيضاً تصنيفات مستقلة للأصول وللنواتج الثانوية والسلع المستعملة. وستكون هذه التصنيفات مرتبطة بالتصنيف المركزي للمنتجات بدلاً من كون عناصرها الفردية مدمجة في التصنيف المركزي للمنتجات، كما هو الحال في الوقت الحاضر. والميزة الواضحة لذلك ستكون هي بلوغ درجة أعلى من "النقاء" المفاهيمي لكل تصنيف. كما بُحثت إمكانية استخدام هياكل تجميعية مختلفة. وقد برز النهج القائم على صناعة المنشأ، والنهج القائم على الطلب، والوضع الراهن، كبدايات ممكنة لمبدأ تنظيم التصنيف المركزي للمنتجات. كما يجري بنشاط في الوقت الحالي بحث إمكانية إقامة روابط

بالتصنيفات الأخرى، بما في ذلك الطبعة الخامسة من دليل صندوق النقد الدولي لميزان المدفوعات - الذي يجري تنقيحه حالياً - وتصنيف خدمات ميزان المدفوعات الموسع، وتصنيف الاستهلاك الفردي حسب الغرض، وذلك بوصفها جزءاً لا يتجزأ من تحديد هيكل التصنيف المركزي للمنتجات. وستعرض جميع هذه العوامل في الوثائق التي ستستخدم في عملية التشاور.

وأخيراً، فإنه من الجدير بالملاحظة أنه قد أولي اهتمام شديد للربط بين الجداول الزمنية لأصحاب المصلحة الآخرين في هذه الجولة من جولات تنقيح التصنيفات - المكتب الإحصائي للجماعات الأوروبية، وأمريكا الشمالية، ومنظمة الأغذية والزراعة، وصندوق النقد الدولي - بحيث يفيد الناتج النهائي للتصنيف الصناعي الدولي الموحد والتصنيف المركزي للمنتجات من الأجزاء ذات الصلة من العمل الجاري في هذه المنظمات ويعكس أحدث وأهم التفاصيل الممكنة.

الاستبيان المتعلق بتنقيح التصنيف الصناعي الدولي الموحد لجميع الأنشطة الاقتصادية والتصنيف المركزي للمنتجات

في عام 2002، عُُم على البلدان استبيان بشأن المسائل المفاهيمية والهيكلية لتنقيح التصنيف الصناعي الدولي الموحد لجميع الأنشطة الاقتصادية والتصنيف المركزي للمنتجات بغرض جمع معلومات بشأن التوقعات والمسائل الرئيسية التي ستعالج في عملية التنقيح. وقد أخذ الفريق الفرعي التقني التابع لفريق الخبراء المعني بالتصنيفات الاقتصادية والاجتماعية الدولية نتائج هذا الاستبيان بعين الاعتبار في العمل الذي اضطلع به على مدى السنة الماضية. وانبثق عن ذلك مجموعة من الوثائق التي يجري توزيعها حالياً على المكاتب الإحصائية الوطنية والمنظمات الدولية كاستبيان ثان لإبداء تعليقاتها عليها. وتتألف هذه المجموعة من أربع وثائق، بما في ذلك:

(أ) ورقة مفاهيم، تُبرز الأساس المفاهيمي لتنقيح التصنيف الصناعي الدولي الموحد والتصنيف المركزي للمنتجات لعام 2007؛

(ب) مشروع هيكل ممكن للتصنيف الصناعي الدولي الموحد، التنقيح

(ج) ورقة مناقشة بشأن خيارات الترميز الممكنة للتصنيف الصناعي الدولي الموحد؛

(د) مجموعة من الأسئلة المتعلقة بتتقيح التصنيف الصناعي الدولي الموحد والتصنيف المركزي للمنتجات تتضمن المواضيع الأساسية للمناقشة في شكل موجز.

ورقة المفاهيم هي عبارة عن صيغة منقحة من المسودة التي عُرضت على اللجنة الإحصائية للأمم المتحدة في آذار/مارس 2003. وتوجز هذه الورقة الأساس الذي تقوم عليه عملية تتقيح التصنيف الصناعي الدولي الموحد والتصنيف المركزي للمنتجات. وتؤكد الورقة من جديد الكثير من المفاهيم القائمة، مثل المعايير ومبادئ التصنيف المستخدمة في التصنيف الصناعي الدولي الموحد، وتعكس ما أعرب عنه من ضرورة مراعاة الاستمرارية في التصنيفات. ويقترح إجراء بعض التغييرات في التصنيف الصناعي الدولي الموحد بغية تحقيق المزيد من الاتساق في تطبيق التصنيف. ويتمثل أحد هذه التغييرات في تطبيق معيار القيمة المضافة بشكل أعم من أجل تحديد النشاط الرئيسي للوحدة. وستسهم المناقشة بشأن نطاق التصنيف الصناعي الدولي الموحد والتصنيف المركزي للمنتجات إسهاما كبيرا في عملية التتقيح، حيث تعترف بالاستخدام الموسع للتصنيفات، مع النظر فيها بشكل متسق. وتركز المناقشات المتعلقة بالتصنيف المركزي للمنتجات على إمكانات إنشاء هياكل مختلفة للتجميع، بما في ذلك النهج القائم على صناعة المنشأ والنهج القائم على الطلب في الوقت الحالي. كما أن الإبقاء على الوضع الراهن ما زال يمثل خيارا بديلا. وسيرد فيما بعد استعراض التفاصيل اللازمة.

وتعرض مسودة ورقة هيكل التصنيف الصناعي الدولي الموحد خيارا واحدا لهيكل التصنيف الصناعي الدولي الموحد في المستقبل، يأخذ بعين الاعتبار الطلبات القائمة منذ زمن طويل لإجراء تحسينات على التصنيف الصناعي الدولي الموحد والتغييرات اللازمة الناشئة عن هدف التوصل إلى تقارب فيما بين تصنيفات الأنشطة الرئيسية. وطلب بعض البلدان إجراء بعض التغييرات مثل إنشاء قسم للمعلومات، وذلك استنادا إلى تطوير نظام أمريكا الشمالية لتصنيف الصناعات، وهي تحظى بالتأييد عموما. وثمة

تغييرات أخرى، مثل إنشاء قسم لأنشطة الإصلاح والصيانة، أو مفهوم النقل لمشاهدة المناظر الطبيعية، أو المعالجة العامة لخدمات الدعم، ستؤدي بالتأكيد إلى مزيد من المناقشات في الأشهر المقبلة.

وبعد ورود طلبات للحصول على مزيد من التفاصيل العالية المستوى في مجال الخدمات وما تلا ذلك من استحداث فئات جديدة عالية المستوى، يتضمن مشروع هيكل التصنيف الصناعي الدولي الموحد حاليا 22 فئة على مستوى القمة ("الجزء")، وفئات إضافية عند المستوى الذي يليه ("القسم"). وباستحداث هذه الابتكارات، أصبح من الواضح أيضا أن مثل هذا الهيكل العالي المستوى قد يكون عاما أكثر مما ينبغي للوفاء بالكثير من الأغراض التحليلية. لذلك بدئ في الاستبيان في مناقشة هيكل علوي - علوي ("فئات التبويب")، يقتصر على نحو 10 فئات. ومن المتوقع أن يستمر هذا الاتجاه وأن يشمل مستعملي التصنيف الرئيسيين مثل المحاسبين الوطنيين.

وفي ورقة هيكل التصنيف الصناعي الدولي الموحد، أدرج عدد من الأسئلة المتصلة بنطاق فرادى الفئات، مع إدراج خيارات بديلة للهيكل ومسائل تتعلق بحدود كثير من الفئات المبينة. وبالإضافة إلى هذه الأسئلة، تظهر في ورقة مستقلة مجموعة تتألف من 30 سؤالاً يتوقع أن يكون لها أثر كبير على الهيكل الفعلي للتصنيف. والدعوة موجهة للإجابة على هذه الأسئلة الـ 30، وكذلك على جميع المسائل الأخرى المثارة في ورقتي الهيكل والمفاهيم.

وبالإضافة إلى هذه الأسئلة، هناك عدد من المقترحات المطروحة بشأن إنشاء هياكل بديلة للترميز، ترد مشروحة في وثيقة مستقلة مرفقة بالاستبيان. وتعتمد الخيارات المتعلقة بإنشاء هيكل الترميز اعتمادا شديدا على استحداث هيكل علوي يتألف من 10 فئات أو أقل. وترد في الورقة خيارات الإبقاء على نظام الترميز الأبجدي العددي المختلط أو التحول إلى ترميز عددي خالص. ولكل من المعاملتين ميزاتها ومثالبها. وعلاوة على ذلك، تجري مناقشة خيارات الترميز للجزء المتعلق بالصناعة التحويلية، الذي يشمل 17 قسما في المشروع. وهذا أيضا يضع قيودا على نظام الترميز عموما.

وستشكل الردود على ممارسة الاستبيان المدخل الأساسي في عملية التفتيح التالية التي تركز على إيراد مزيد من التفاصيل في التصنيف خلال الاجتماعات المقبلة للفريق الفرعي التقني. لذلك فإن المكاتب الإحصائية الوطنية تشجع على البدء في عملية تشاور في بلدانها فيما بين مجمعي المعلومات الإحصائية ومستعمليها وتقديم آرائها في منظور قطري موحد. ومن المتوقع تلقي الردود على الاستبيانات بحلول نهاية أيلول/سبتمبر 2003، بحيث يتسنى أن يسترشد بهذا المدخل في عمل الفريق الفرعي التقني وفريق الخبراء في دورتيهما المعقودتين في تشرين الأول/أكتوبر وكانون الأول/ديسمبر.

والوثائق المتضمنة في هذا الاستبيان متاحة على موقع التصنيفات على شبكة الإنترنت عند <http://unstats.un.org/unsd/class>.

موقع التصنيفات على شبكة الإنترنت

على امتداد السنوات القليلة الماضية، أصبح موقع التصنيفات على شبكة الإنترنت للشعبة الإحصائية للأمم المتحدة أداة رئيسية في إتاحة المعلومات المتعلقة بالتصنيفات للمستعملين في المكاتب الإحصائية ولمجتمع رجال الأعمال التجارية والأوساط الأكاديمية. وقد أدى إنشاء سجل التصنيفات إلى تمكين المستعملين من الاطلاع على أحدث صيغ التصنيفات بشكل مفصل، والحصول على المعلومات المتعلقة بالقرارات المتخذة بشأن مسائل التصنيفات، وعلى المعلومات المتعلقة بالتصنيفات الوطنية، واستخدام أدوات مثل الإمكانات البحثية للفهارس المرتبة أبجدياً. ويتم تسجيل جميع الطلبات والمقترحات التي يتم استلامها عبر الخط الساخن للتصنيفات، وما يتعلق بها من قرارات، في سجل التصنيفات. ويتم إتاحة الطلبات والمقترحات موضع الاهتمام العام في الموقع على الشبكة.

ومن بين الإضافات التي تمت خلال السنة الماضية إلى سجل التصنيفات مجموعة موسعة من جداول التناظر وقائمة بالمواد القابلة للاستتساخ. وتسمح جداول التناظر الموسعة للمستعملين بإمكانية الربط بسرعة بين رموز التصنيف والفئات الواردة في تصنيفات أخرى دون ما حاجة إلى فتح جدول تناظر بشكل مستقل واستتساخ فئات التناظر المطلوبة. وعند الاطلاع على أي من التصنيفات، توفر وصلات تناظرية، بمستوى بالغ

التفصيل عادة. وتبين هذه الوصلات علاقة هذه الفئة بالذات بجميع التصنيفات الأخرى ذات العلاقة. ويسهل ذلك مقارنة نطاق فرادى الفئات في تصنيفات مختلفة، كما يسهل عملية اتخاذ القرارات بشأن كيفية تحويل البيانات.

وقد أصبحت قائمة المواد الممكن استنساخها مجاناً، بما في ذلك هياكل التصنيف وجدول التناظر، مصدراً للمعلومات يستخدم بشكل مكثف، حيث فاق حجم المواد المستنسخة 26 000 مادة في السنة الأولى. وستتاح من حين إلى آخر ملفات جديدة في هذا الموقع.

وبالإضافة إلى هذه المواد التي يتم توفيرها مجاناً، يوجد لدى قسم التصنيف أيضاً مجموعة من المنتجات الإلكترونية للبيع في شكل إلكتروني، مثل ملفات PDF و MS Word و MS Excel أو قواعد MS Access. وتحتوي هذه الملفات على قدر أكبر من المعلومات من تلك التي توفر مجاناً، وذلك مثل احتوائها على ملاحظات توضيحية كاملة، قد تكون ذات أهمية للعديد من المستعملين. وفي حين أن هذه المواد كانت دوماً متاحة بحسب الطلب، ستضاف قائمة كاملة، مع تعليمات بشأن طلبات الشراء، إلى موقع التصنيفات على الإنترنت. وستوضع هذه الإضافة في صورتها النهائية خلال الأسابيع القليلة المقبلة. وستوفر عندئذ وصلة "مبيعات"، تظهر في القائمة الموجودة على الجانب الأيسر، إمكانية الوصول إلى قائمة كاملة بالمواد المعروضة للبيع من القسم. وكما هو الحال بالنسبة للمواد القابلة للاستنساخ مجاناً، ستضاف مواد جديدة إلى هذه القائمة، بمجرد توفرها.

ويمكن الاطلاع على معلومات مستكملة أخرى بخصوص الموقع على الشبكة في الفرع المعنون "التصنيفات الوطنية". ويرد في هذا الفرع المعلومات الموجزة عن التصنيفات الوطنية المستخدمة في البلدان في جميع أنحاء العالم، بما في ذلك علاقاتها بالمعايير الدولية وانحرافات عنها، والاستخدامات الإحصائية والاستخدامات الأخرى للتصنيفات والمعلومات التاريخية. وقد تم استكمال هذا الجزء من الموقع على الشبكة بمعلومات جديدة عن 60 تصنيفاً من التصنيفات الوطنية. وإذا ما كانت لديكم معلومات عن التصنيفات المستخدمة في بلدكم غير مدرجة حتى الآن في المعلومات المتعلقة بالتصنيفات الوطنية في هذا الموقع على الشبكة، يرجى الاتصال بنا على العنوان التالي: CHL@un.org.

ويوفر الموقع أيضا معلومات عن عملية التتقيح المتواصلة للتصنيف الصناعي الدولي الموحد لجميع الأنشطة الاقتصادية والتصنيف المركزي للمنتجات. وتتوفر أيضا في نفس الموقع جميع الوثائق المشار إليها في البنود الأخرى الواردة في هذه الرسالة الإخبارية.

وإذا ما كان لديكم أي اقتراحات لتحسين موقع التصنيفات على الشبكة، يرجى إبلاغنا بها على العنوان التالي: CHL@un.org.

الجدول الزمني للأحداث

سيعقد الاجتماع الأول للفريق التقني للتصنيف التابع لرابطة أمم جنوب شرق آسيا خلال الفترة من 9 إلى 11 تموز/يوليه 2003. وتستضيف هذا الاجتماع اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ في بانكوك، وسيركز على مسائل التصنيف التي تهم البلدان الأعضاء في رابطة أمم جنوب شرق آسيا في مجالي الزراعة والصناعة التحويلية.

ومن المقرر أن يعقد الاجتماع المقبل للفريق الفرعي التقني التابع لفريق الخبراء المعني بالتصنيفات الاقتصادية والاجتماعية الدولية خلال الفترة 27-31 تشرين الأول/أكتوبر 2003 في نيويورك. وسيستعرض هذا الفريق ما ورد من ردود على استبيان تتقيح التصنيف الصناعي الدولي الموحد والتصنيف المركزي للمنتجات، وسيعد مقترحات كي يستعرضها فريق الخبراء واللجنة الإحصائية.

وتجري حاليا الأعمال التحضيرية لعقد حلقتي عمل بشأن التصنيفات بالتعاون مع الشعبتين الإحصائيتين للجنة الاقتصادية والاجتماعية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي واللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ، وذلك في أيلول/سبتمبر وتشرين الأول/أكتوبر 2003. وستركز حلقتا العمل على المساهمات القطرية في عملية تتقيح التصنيف الصناعي الدولي الموحد والتصنيف المركزي للمنتجات، استنادا إلى صيغ المشاريع المعدة للاستبيان المتعلق بالتتقيح.

وقد تأجل موعد عقد حلقة العمل المتعلقة بالتصنيفات للبلدان الأعضاء في اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغرب آسيا، التي كان من المقرر عقدها في نيسان/أبريل 2003، إلى أوائل سنة 2004.

ملاحظة من المحرر

تلخص الرسالة الإخبارية للتصنيفات أحدث التطورات في مجال التصنيفات الدولية وتسترعي الانتباه إلى توفر هذه المعلومات في شكل مطبوع وعلى الإنترنت. وتصدر هذه الرسالة عن الشعبة الإحصائية للأمم المتحدة وتوزع باللغات الأسبانية والانكليزية والروسية والصينية والعربية والفرنسية.

وللحصول على مزيد من المعلومات، يرجى الاتصال بالخط الساخن للتصنيفات على العنوان التالي:

United Nations Statistics Division
Attn: Statistical Classifications Section
United Nations
New York, NY 10017, USA
chl@un.org E-mail address:
Fax: 1 212 963 4116 or 1 212 963 1374
Classifications Website:
<http://unstats.un.org/unsd/class>